

24-311-00669

20.12.2023

PO-D

Žiadosť o poskytnutie dotácie z FPKNM v roku 2024

1. Základné údaje o projekte a žiadateľovi

1.1 Žiadateľ

Názov žiadateľa:	Mesto Stropkov
Právna forma žiadateľa:	obec
Zriaďovateľ/zákon:	obec
Sídlo alebo miesto podnikania:	Hlavná 38/2, 091 01 Stropkov
Telefón:	0544868892
Korešpondenčná adresa:	Hlavná 38/2, 091 01 Stropkov
IČO:	00331007
IBAN:	SK53 0200 0000 0024 0291 3354
1. Štatutárny orgán:	JUDr. Ondrej Brendza, , primátor
Osoba zodpovedná za realizáciu:	Bc. Anežka Madzinová,
Kontaktná osoba:	Mgr. Tatiana Kaščáková, , tatiana.kascakova@stropkov.sk, +421/918 937 185

1.2 Zhrnutie projektu

Menšina:	rusínska
Program:	3.1.1 Tvorba a uvedenie divadelného diela
Názov projektu:	Hostovanie Divadla Alexandra Duchnoviča v Stropkove
Začiatok realizácie	01.04.2024
Koniec realizácie	31.12.2024
Miesto realizácie/lokalita	Divadelná sála kultúrneho strediska v Stropkove

Účel
- a) tvorba, naštudovanie a uvedenie divadelného diela

Zhrnutie projektu
Cieľom projektu je zachovanie, vyjadrenie, ochrana a rozvoj identity a kultúrnych hodnôt rusínskej menšiny a výchovy a vzdelávania k právam osôb patriacich k národnostným menšinám. Hlavnou projektovou aktivitou je podpora divadelného umenia prostredníctvom hostovania národnostného menšinového divadla - Divadla Alexandra Duchnoviča v Kultúrnom stredisku v Stropkove.

Celkový rozpočet:	1 060,00 €	
Spolufinancovanie:	60,00 €	5,660 %
Žiadaná podpora na rok 2024:	1 000,00 €	

1.3 Administratívny poplatok:

Výška administratívneho poplatku:	20,00 €
Variabilný symbol:	2431100669
Číslo účtu FPKNM (IBAN):	SK88 8180 0000 0070 0057 8998

1.4 Klasifikácia žiadateľa:

Počet zamestnancov:	menej ako 250
Ročný obrat alebo ročná súvaha v EUR:	menej ako 50 miliónov
Kontrola verejnými orgánmi:	Áno

2. Charakteristika žiadateľa

Stručný opis doterajších zásadných umeleckých/vedeckovýskumných aktivít, skúseností a úspechov žiadateľa

Mesto Stropkov každoročne organizuje rôzne kultúrne podujatia, zabezpečuje kultúrne programy profesionálnych scén pre obyvateľov prostredníctvom odboru školstva a kultúry, prevádzkuje mestskú knižnicu a kino. Snahou mesta a zamestnancov odboru je udržiavať dobré kultúrne vyžitie v meste, o čom svedčí aj množstvo kultúrnych a spoločenských podujatí organizovaných nielen odborom, ale aj v spolupráci s inými organizáciami a školami v meste. Pri OŠK pôsobia dva divadelné súbory, od roku 1966 divadelný ochotnícky súbor Ondavan a od roku 1987 Divadlo mladých NO-TAK. V meste taktiež pôsobia dva fotokluby (Stropkovský fotoklub a Klub nezávislých fotografov), ktorých členmi sú amatérski fotografi. Odbor školstva a kultúry organizuje rôzne kultúrne podujatia, jazykové kurzy, divadelné predstavenia, prednášky, či besedy. Každoročne organizuje aj postupové súťaže amatérskych umelcov AMFO a Výtvarný Stropkov. Rusínska národnosť má svoje zastúpenie v meste Stropkov a jeho okolí, preto sa odbor školstva a kultúry snaží organizovať aj podujatia v rusínskom jazyku, ktoré sú návštevníkmi podujatí veľmi obľúbené. V roku 2022 organizoval odbor školstva a kultúry s finančnou podporou Fondu na podporu kultúry národnostných menšín predstavenie tanečného súboru PULS. V roku 2023 s podporou fondu hosťovalo v Stropkove Divadlo Alexandra Duchnoviča.

3. Popis projektu

Výstupy projektu

Výstupom projektu bude divadelné predstavenie národnostného menšinového divadla Divadla Alexandra Duchnoviča z jeho aktuálnej ponuky, ktoré bude v rusínskom jazyku a uskutoční sa v divadelnej sále Kultúrneho strediska v Stropkove.

Charakteristika projektu

Cieľom projektu je priniesť občanom mesta Stropkov a jeho návštevníkom divadelné predstavenie v rusínskom jazyku za účelom zachovania, vyjadrenia, rozvoja identity a kultúrnych hodnôt rusínskej menšiny v Stropkove. Zámerom projektu je podpora divadelného umenia prostredníctvom hostovania národnostného menšinového divadla, obohatenie kultúrneho života Rusínov a uchovávanie ich materinského jazyka. Zoznam účinkujúcich bude doplnený po výbere predstavenia.

Časový harmonogram projektu a projektových aktivít

V období od januára do decembra 2024 dôjde k uvedeniu divadelného predstavenia v rusínskom jazyku hosťujúcim Divadlom Alexandra Duchnoviča v priestoroch Kultúrneho strediska v Stropkove. Pred odohraním predstavenia bude divadelné predstavenie dostatočne propagované, aby o jeho uvedení boli informovaní obyvatelia mesta Stropkov a jeho okolia, ako aj návštevníci mesta. Po uskutočnení predstavenia dôjde k zhodnoteniu projektu a príprave vyúčtovania.

Cieľové skupiny (popíšte cieľové skupiny projektu a predpokladaný počet jednotlivcov, na ktorých bude mať projekt dopad)

Divadelné predstavenie je určené pre širokú verejnosť - obyvateľov mesta Stropkov, ako aj návštevníkov mesta a širokého okolia všetkých vekových skupín. Určené je pre všetkých, ktorí poznajú rusínsky jazyk alebo majú záujem o kultúru v tomto jazyku. Maximálny počet divadelnej sály je 303 návštevníkov.

Propagácia projektu (popíšte spôsoby propagácie a ako bude propagácia projektu prebiehať)

Propagácia projektu bude prebiehať prostredníctvom internetovej stránky mesta, prostredníctvom stránky odboru školstva a kultúry, na sociálnej sieti, v mestskom rozhlase, na propagačných paneloch umiestnených v meste Stropkov a prostredníctvom regionálnych novín Stropkovské spektrum.

Dramaturgia, redakčná rada, garant, zoznam účinkujúcich

Zoznam účinkujúcich bude doplnený po výbere konkrétneho predstavenia. Za realizáciu projektu zodpovedá Bc. A. Madzinová. Odborným garantom projektu je riaditeľ DAD v Prešove Marián Marko.

4. Prehľad o poskytnutej minimálnej pomoci (de minimis) z verejných zdrojov SR za posledné tri roky

Rok	Poskytnutá podpora z FPKNM	Organizácia (poskytovateľ podpory verejných zdrojov)	Suma celkom	Spolu
2022	0,00 €	Fond na podporu umenia, Fond na podporu kultúry národnostných menšín	7 000,00 €	7 000,00 €
2023	0,00 €	Fond na podporu umenia, Fond na podporu kultúry národnostných menšín	5 000,00 €	5 000,00 €
2024	0,00 €		0,00 €	0,00 €
Spolu:	0,00 €	Spolu:	12 000,00 €	12 000,00 €

5. Rozpočet projektu

5.1 Kalkulácia nákladov

Rozpočtová položka	Špecifikácia	Rozpočet	Žiadané	Žiadané v %
Autorské honoráre	vystúpenie	1 060,00 €	1 000,00 €	100,000 %
	Spolu:	1 060,00 €	1 000,00 €	94,340 %

5.2 Predpokladané výnosy

Predpokladané výnosy	Výnosy
Niesú očakávané žiadne výnosy	0,00 €
Spolu:	0,00 €

Vyhlásenie o výnosoch

Výnosy nie sú očakávané

5.3 Spolufinancovanie

Spolufinancovanie	Zdroje	Zdroje v %
Verejné zdroje SR	0,00 €	0,000 %
Vlastné zdroje	60,00 €	5,660 %
	0,00 €	0,000 %
Spolu:	60,00 €	5,660 %

5.4 Žiadaná podpora celkom

Žiadaná podpora celkom:	1 000,00 €
-------------------------	------------

Komentár k rozpočtu, rozpočtovým položkám a výnosom

Rozpočet je stanovený na základe honoráru za odohranie predstavenia určenej v zmluve o budúcej zmluve uzatvorenej medzi divadlom DAD a mestom Stropkov o odohraní divadelného predstavenia v rusínskom jazyku.

6. Čestné vyhlásenie žiadateľa

Ja, dolupodpísaný žiadateľ (štatutárny orgán žiadateľa) čestne vyhlasujem, že:

- žiadateľ poskytuje/poskytne súčinnosť v štátnom štatistickom zisťovaní v oblasti kultúry podľa osobitného zákona¹;
- nie je voči žiadateľovi vedené konkurzné konanie, nie je v konkurze, v reštrukturalizácii alebo nebol proti nemu zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku²;
- žiadateľ nie je v likvidácii³;
- nie je proti žiadateľovi vedená exekúcia alebo výkon rozhodnutia⁴;
- žiadateľ má vysporiadané finančné vzťahy so štátnym rozpočtom, rozpočtami obcí, rozpočtami vyšších územných celkov, rozpočtom Fondu na podporu umenia alebo rozpočtom Audiovizuálneho fondu;
- žiadateľ neporušil v predchádzajúcich troch rokoch zákaz nelegálneho zamestnávania podľa osobitného predpisu⁵, ak je žiadateľom právnická osoba alebo fyzická osoba – podnikateľ;
- žiadateľ nemá evidované nedoplatky na poistnom na povinné verejné zdravotné poistenie, nedoplatky na poistnom na sociálne poistenie alebo na povinných príspevkoch na starobné dôchodkové sporenie;
- žiadateľ predložil vyúčtovanie finančných prostriedkov z predchádzajúcich období;
- žiadateľ vrátil fondu finančné prostriedky podľa § 19 ods. 9 zákona o fonde⁶;
- žiadateľ nemá nedoplatky na príslušnom daňovom úrade;
- žiadateľ uviedol v žiadosti o poskytnutie dotácie a v prílohách pravdivé, presné a úplné údaje;
- žiadateľ má na financovanie projektu, na ktorý dotáciu požaduje, zabezpečené spolufinancovanie,
- že žiadateľ sa neuchádza/o o podporu na obsahovo identický projekt v iných výzvach Fondu na podporu kultúry národnostných menšín na príslušné obdobie/za daný rok.
- žiadateľ nemá evidované nedoplatky voči colnému úradu;

Spracovanie osobných údajov

Beriem na vedomie, že:

- fond je oprávnený na základe § 23 zákona⁶ získavať a spracúvať osobné údaje fyzickej osoby, ktorá je žiadateľom alebo prijímateľom, v rozsahu meno, priezvisko, dátum narodenia, adresa trvalého pobytu a číslo platobného účtu a ostatné údaje potrebné na plnenie úloh a cieľov podľa § 17 a 19 zákona⁶ a osobné údaje v rozsahu meno, priezvisko a adresa trvalého pobytu zverejňovať;
- fond spracúva osobné údaje za účelom evidencie žiadostí, žiadateľov a prijímateľov za účelom poskytovania finančných príspevkov podľa zákona, vrátane vyúčtovania poskytnutých finančných príspevkov, a to v súlade s podmienkami GDPR⁷;
- právnym základom pre spracovanie osobných údajov je: (i) čl. 6 ods. 1 písm. b) GDPR - spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov, ktorej zmluvnou stranou je žiadateľ (prijímateľ), resp., aby sa vykonali opatrenia pred jej uzatvorením; (ii) čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR - spracúvanie je nevyhnutné na splnenie zákonnej povinnosti fondu podľa § 23 Zákona; a (iii) čl. 6 ods. 1 písm. e) GDPR - spracúvanie je nevyhnutné na splnenie úlohy realizovanej vo verejnom záujme;
- fond neprenáša osobné údaje mimo EÚ;
- fond nevykonáva automatické individualizované rozhodovanie, ani profilovanie;
- spracúvanie osobných údajov je zákonnou a zmluvnou požiadavkou a je potrebné na splnenie zákonných povinností fondu, ako aj na plnenie zmluvných povinností fondu voči žiadateľovi / prijímateľovi;
- s poukazom na zákon sa osobné údaje žiadateľov/prijímateľov poskytnú osobám povereným fondom (riaditeľ, hodnotitelia, zamestnanci fondu), prípadne na kontrolu členom Dozornej komisie fondu;
- osobné údaje sa v prípade, ak je to nevyhnutné a v súlade s osobitným zákonom, poskytnú orgánom verejnej moci pri kontrole (napr. NKÚ);
- v súlade so zákonom č. 211/ 2000 Z. z. sa zverejňuje zmluva o poskytnutí finančných prostriedkov;
- okrem poverených osôb uvedených vyššie môžu v rámci vyúčtovania mať prístup k osobným údajom v rámci informačného systému fondu aj poskytovatelia, a to účtovná spoločnosť, spoločnosť zabezpečujúca mzdy a personalistiku, spoločnosť poskytujúca IT služby, advokát, a to vždy v rozsahu nevyhnutnom na poskytnutie služieb a podľa osobitnej zmluvy;
- osobné údaje sa uchovávajú po dobu stanovenú príslušnými osobitnými predpismi, teda aj ako účtovné záznamy, a to na 10 rokov od ich poskytnutia, nepodporené žiadosti po 2 roky;
- fond sa na základe osobitne uzatvorenej zmluvy dohodol s JUDr. Petrom Kotvanom, t. č.: 0905 948 192, email: peter@kotvan.sk, aby poskytoval fondu služby týkajúce sa výkonu povinností zodpovednej osoby;
- práva dotknutej osoby požadovať prístup k osobným údajom, na opravu osobných údajov, vymazanie osobných údajov, obmedzenie spracúvania osobných údajov, namietať proti spracúvaniu osobných údajov sú upravené v čl. 15 až 21 GDPR;

- dotknutá osoba má právo začať konanie na ochranu osobných údajov na Úrade pre ochranu osobných údajov SR podľa ustanovení § 99 a nasl. zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.

Stropkov
18.07.2024

Ondrej Brendza

Podpis

Pečiatka

-
1. § 18 ods. 3 zákona č. 540/2001 Z. z. o štátnej štatistike v znení neskorších predpisov.
 2. Zákon č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
 3. § 70 až 75a Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
 4. Napríklad zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 563/2009 Z. z. o správe daní (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
 5. Zákon č. 82 /2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
 6. Zákon č. 138/2017 Z. z. o Fonde na podporu kultúry národnostných menšín a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
 7. GDPR - nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov).

Prílohy priložené k žiadosti v elektronickom formáte

Zmluva o budúcej zmluve DAD, pdf, 1,12 MB

zmluva o bežnom účte, pdf, 0,43 MB